

# DÉLSOMOGY

Megjelenik Szigetvárott hetenkint egyszer: Vasárnap.

**Előfizetési árak:**  
Egész évre . 8 korona. — Félévre . 4 korona.  
Negyedévre . 2 korona 50 fill.  
— Egyes példány ára 20 fillér. —

Felelős szerkesztő:  
**Bárvarth Gyula.**

Szerkesztőség és kiadóhivatal:  
Igmándy-utca 60. szám.

Kéziratot vissza nem adunk.  
Nyílt-tér garmond sora 20 fl.

## Értekezlet.

Mint megbízható forrásból értesültünk mult hó 28. hétfőn este 6 órára egy ur többeket értekezletre hívott meg a vasuti vendéglőbe.

Mint halljuk az egybehívó és egyzersmind előadó ur, ki nem más mint **Valentényi** polgári iskolai igazgató, azt az eszmét peditette meg, hogy alakítsanak „Szabad lyceumot“ és hogy népies felolvasások is tartasanak.

Jó lehet, hogy bennünket ismét negligált az új hatalmas faktor, és nem hívta meg a „Délsomogy“ szerkesztőségét az értekezletre, (annak is meg volt az oka,) de azért mi mégis bátorodunk hozzá szólni a tárgyhoz.

Részünkről távol minden személyeskedéstől, nyugodtan és objektíve foglalkozunk az eszmével.

Kijelentjük hogy örömmel üdvözöljük az igazgató ur által felszínre vetett felolvasások és népies előadások eszméjét- és kívánjuk, hogy sikerüljön a „Szab. lyceum“ alakítása. Mert bizony nagyon szép és üdvös dolog lenne az, ha a felolvasásokat, úgy az intelligentiának, mint a munkásnépnek meglehetne tartani. Ezekből sokan okulnának és tanulhatnának. Sok szép és üdvös dolog kerülne szőnyegre, melyből aztán levonva a tanulságot ismeretekre, szép és jó érzésre a szellemi műveltség fejlesztésére és okszerű gazdálkodásra stb. tennék szert. Szóval ez eszme jó eszme, szép is hasznos is és pártolásra méltó.

De csak egy baj van nálunk, hogy e felolvasásokhoz nincs publikum. Ezt még nagyon természetesen találjuk, hogy az igazgató ur nem tudja, mert ő még nagyon kis idő óta van nálunk.

Tehát nem ismeri a mi közönségünk közönyét, indolentiáját amivel az ilyen dolgok, de különösen a felolvasások iránt viseltetik.

Tartottak már nálunk a Casinóban felolvasásokat igen érdekeseket több kiváló uri ember, sőt **Ferenecz** Dávid ur is egy alkalommal kellemes meglepetést szerzett a tagoknak. De bizony nem vezetett eredményre, nem járt a kellő sikerrel. Abban maradt minden. Hogyne, mikor azt mondja aközönység hogy már ismét az az unalmas felolvasás. — Uraim akkor itt kár a dolgot eröltetni!

A mi pedig a népies és közhasznu felolvasásokat illeti arra is akadt egy merész vállalkozó **Mandeville** Frigyes ur személyében, Ki nem volt rest fáradni, és dolgozni, hogy a népet az okszerű gazdálkodásra tanítsa. Elment a kath. polgári körbe, ott tar-

## Nyugalomba vonult.

Irta: LEITERMANN JÓZSEF.

**Heckmek Venczel** telekkönyvvezető ur negyven hosszú esztendőt töltött el abban a taposó-malomban, amit hivatalos helyiségnek neveznek. Ezen idő alatt egyetlen napot sem szakított magának, amit szórakozásra avagy pihenésre szentelt volna, sőt csupa kötelességtudásból még meg sem nősült, nehogy az asszony és gyermekek gátolják kötelességének pontos teljesítésében.

Heckmek Venczel nevezetes volt az ő pontosságáról, olyannyira, hogy a városházi toronyór az ő járása után igazította a rozoga toronyórát, melynek végelgyengülésben szenvedő rugója nem képes már ellentálni

a levegő nyomásának, minek következtében a mutató úgy tánczol a kopott számlapon, a hogy a szél fúj és csak akkor mutatja a pontos időt, ha a torony óber óre Heckmek Venczel urat látta jönni vagy menni.

Tehát, mint mondtam, Heckmek ur negyven esztendőt töltött el szakadatlan munkásságában és a nyugalmat csak hallásból ismerte. De hát végre is az ember nem örökmozgó gép és így nem lehet csodálni, hogy Heckmek Venczel ur a folytonos ide s tova mozgásban elvesztelte rugékonyságát és ezzel együtt a munkakedvét is, s kezdte érezni, hogy bizony legfőbb ideje volna nyugalomba vonulni.

Nyugalom! Oh, milyen nagyszerű valami lehet az! Meghuzódni egy csendes kis falueskában, távol a világ zajától, a hol nem kell félni a hivatalfőnöktől szigorától és nem

kell veszekedni a lomha napidíjasokkal. Eről álmódott ő negyven hosszú esztendőn keresztül. És ime most megérte, hogy teljesedésbe megy ezen egyetlen vágya. A hogy kézhez vette a nyugdíjaztatásáról szóló végzést, rögtön összezsomagolta holmiját és rohant le a vasuti állomásra, hogy elutazzék messze, messze, a hova még csak a hire se vetődik el annak a kálváriának, a hol ő negyven évig szenvedett.

— Kérek egy másodosztályu jegyet.

— Hová tetszik utazni?

Heckmek Venczel ur meghökkenve nézett a pénztárnokra és zavarában a füle tövét vakargatta.

— Hogy hova? Ejnye, ejnye, erre még nem is gondoltam, — szólalt meg végre és szőgyenkezve sompolyog el a pénztár elöl.

Hova is akar menni ő tulajdonképpen?

FRIEDMANN KÁROLY PÉCS, Siklósi-országut 44. sz.

Legnagyobb és legolcsóbb

**BUTOR-RAKTÁRA**

kárpitos és diszító üzlete.



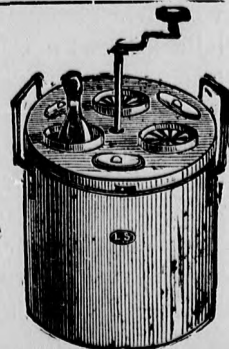
Minden államban szabadalmazott  
**KÉZIJÉGGÉP**

kizárólagos raktára Baranya és Somogy m. részére

**10 perc alatt jég készíthető.**

Előállítás költsége semmi!

Felvilágosítások és árjegyzék ingyen. 70 frt föl 1100 frtig



tott két ízben felolvasást. Először sokan voltak, másodsor kevesebben, és harmadszor már nem ment el senki.

Ha már a nyilvános egyletekről van szó, hát megemlítjük, hogy Szigetvárott nem igen szoktak felolvasást tartani — az okát azt hiszük most már mindenki tudja, hogy miért. Aki azonban még most sem tudná annak megsugjuk, hogy nem azért, mintha már előbb is nem akadtak volna elég alkalmas képzett emberek arra, hogy felolvassanak, — hanem egyszerűen csak azért mert nem akadt publikum, hogy kinek olvasson fel a felolvasó.

Nem tudjuk, hogy az itt felsoroltak után (de még többet is tudnánk mondani) nem-e megy el a kedve az igazgató urnak? Mi azt kívánjuk neki, miután az első értekezleten azt végezték, hogy semmit sem végeztek, hogy a másik értekezlet több sikerrel járjon.

Azonban nem hallgatjuk el az igazgató urnak ellenünk folytatott kis hamis játékát, azt a finom hálót melyet az ott egybegyűlt urak szemére akart vetni, hogy ne lássanak. De bizony minden jó érzésű uri ember megbotráncozva utasította vissza és látott a szitán, midőn kipattant az értekezlet fő oka egy ujlap alakítása.

Ez tisztára ellenünk irányult volna és csak azért, hogy az igazgató urnak lett volna ingyen helye és tere (de drága lett volna) bentünkét ütni.

(Mi azonban nem félünk). Csak előre igazgató ur! mi nyílt sisakkal küzdünk.

De a békességnek is barátai vagyunk. Most pedig gratulálunk azoknak a derék uri embereknek, kik átláttak a szitán s nem voltak balekok hogy eszközül szolgáljanak a bosszuszomj kielégítésére, és önérzetesen vallották be, hogy eszközök nem lesznek s az amugy is szétforgácsolt és feldult társadalmi békét nem akarják még jobban feldulni. Ez helyes.

Nem ám az amit az igazgató ur mondott, hogy azért kellene a lap hogy hirdesse a „Szabad lyceum“ eszméjét. Oh nem!

Végül ismét csak arra utalunk, hogy ne legyünk mi ellenségek igazgató ur. Ha ön is a közjó és közérdek ügyében óhajt munkálkodni, hát simuljanak el az ellentétek, munkálkodjunk vállvetve, és több eredményt érünk el mintha erőnket szétforgácsoljuk és csak így vak töltéssel puffogatunk.

A szent czélok érdekében legyen békesség.

Pax tecum!

## H I R E K.

— **Egyházi áthelyezés.** Kaufmann Andrásh gödrei segédlelkész Mozsgóra helyeztetett át, ugyancsak s. lelkészi minőségben.

— **A somogy megyei tanító egyesület** megkereste az előljáróságot, hogy ez évi közgyűlését nálunk tartja. A képviselő testület szívesen látja a tanítókat, azonban az elszármolás és fogadtatásra való intézkedésre a helybeli községi és izraelita iskolaszéket kéri fel. A gyűlés mint tudjuk e hó vége felé lesz.

— **Esküvő.** Tegnap d. előtt 11 órakor vezette oltárhoz a plebánia templomban bájos aráját Salamon Ilonát Fejes József városi aljegyző. Szerencsét és boldogságot, kívánunk az ifju párnak. Az esküvő után a fiatal házaspár nászutra indult.

— **Hír a városházáról.** Eckstein Dávid kérelme is tárgyalatott a legutóbbi, képviselő testületi gyűlésen. Eckstein az Igmándy utcában épült emeletes háza előtt lévő fák kivágatására, miután azok azok a kilátást elveszik, s az épület falainak kiszáradását gátolják engedélt kér. Azonban dr. Ujházi és Nagy Ernő képviselők felszólalása után, kik közegészségügyi és szépészeti szempontból a fák kivágását elleneztek, a képviselő testület szótöbbséggel ezt határozta. Megengedik a fák kivágását, hogyha Eckstein helyükbe díszfákat ültet és a járdát házáig a szimmetria miatt záros határidő alatt saját költségén kiaszfaloztatja. Nagy Ernő képviselő azonban az előljáróság szótöbbséggel hozott határozata ellen felebbezést adott be.

— **Véres verekedés** volt a héten a Sáncban, Kovács József (paki) baltával fejbévágta a nála lakó Kovács Györgyöt kiállítólag az ő feleségével viszonyt folytatott Kovács Györgyöt véresen a kórházba szállították.

**Diszlakoma a „Szigetvár“ tiszjeinek.** Szt. Pétervárról jelentik, hogy az itteni osztrák-magyar alattvalók a napokban Kronstadtba érkező „Szigetvár“ nevű hadihajó tisztikarának tisztelére diszlakomát rendeztek.

Azt tudja, hogy egy csendes kis faluba, de hát melyikbe? Tépelődve jár föl s alá a teremben, végre meg áll a pénztár mellett kifügesztett menetrend előtt és elkezdte figyelmesen olvasni az állomás helyek neveit. Hosszas keresgélés után egyszerre örömmel kiáltott föl:

— Megvan! Megvan!

És mintha nem akarna hinni saját szeméinek, orrára illesztí szemüvegét s újra elkezd olvasni:

— Békésfalu. Ez bizonyára nekem való hely lesz. . . .

Megváltotta a jegyet s felült a vonatra, nem gondolva többé azzal, hogy hova, merre viszik.

Hosszasan tartott az utazás és az alatt volt ideje ábrándozni. Lelki szemeivel már látta a csendes kis falut, jámbor, istenfélő lakóival, akik tiszteletteljesen köszönve térnek ki az ember utjából és nem okoznak senkinek bosszuságot avagy kelemetlenséget. Milyen boldog is lesz ő ezentul. Ha megkedveli azt a helyet, ott fogja leélni hátralevő napjait elégedett boldogságban.

A vonat élesen füttyentve megállt.

— Békés falu! Egy percz! — hang-

zotta a kalauz szava.

Heckmek Venczel ur örömtől dobogó szívvel lépett ki a peronra. Végre tehát megérkezett oda, a hol a rég óhajtott nyugalmat fel fogja találni.

A hogy beért a faluba, szállás után nézett. Rövid keresés után talált egy alkalmas lakást, ahol az a kellemes meglepetés érte, hogy a másik szobában egy fiatal házaspár lakott, akik szintén üdülni jöttek falura. A kölcsönös bemutatkozás után vacsorához ültek, mit szellemes beszélgetéssel fűszerezve, fogyasztották el. Vacsora után, Heckmek ur azzal a meggyőződéssel hajtotta fejét álmorra, hogy életében még sohasem volt ilyen kedves estéje.

Másnap, régi szokáshoz híven, reggel hét órakor felébredt. Mikor felöltözködött, nem csekély bosszuságára azt tapasztalta hogy cipője átkozottul szoritja a tyukszeméit. Mikor közelebről megvizsgálta, arra a felfedezésre jutott, hogy azok nem az ő cipői, hanem alkalmasint azé a másik uré. Beszölitotta háziasszonyát, hogy cserélje vissza a cipőket, de ettől azt a választ nyerte, hogy nem lehet, mert az a másik ur már hajnalban elment a feleségé-

vel sétálni és úgy mondták, hogy csak dél felé jönnek haza.

Heckmek Venczel urat elfutotta a méreg. Hogy lehet valaki olyan udvariatlan, hogy a más cipőiben elmegey sétlni. Ha ő észrevette a cserét, úgy annak is észre kellett vennie és mint művelt embernek, figyelemztetnie kellett volna a háziasszonyt a tévedésre. Minthogy pedig ezt nem tette, világos, hogy őt akarta bosszantani. Hanem hiszen majd megtudja, hogy kivel kötött ki!

Nagy dühösen elbicegett, a nélkül, hogy regelizett volna. Azzal az elhatározással indult utnak, hogy felkeresi azt az ur-embert és ott, a hol megtalálja, kieseréli vele a — cipőit. A hogy kiért az utcára a járókelők kaczagva néztek utána. Hanem hát volt is rajta mit nevetni. Úgy lépkedett mint a mocsárban vadászó gólya. Hol az egyik, hol meg a másik lábát kapta fel a levegőbe és csak minden három másodperczen eresztette le újból óvatosan a földre, mialatt hangosan átkozta azt a lábtyművészt, a ki az első szük cipőt kaptafára huzta.

Alig tett husz-harmincz lépést, mikor már egész sereg pajkos gyerek kísérte nyom-

— **Első mise.** A baresi állomásfőnök fiát *Rak Józsefet*, ki mint az erdélyi egyházmegyének növendék papja Brixenben végezte a teológiát, a napokban szentelték fel áldozó pappá Insbruckban. Ujmiséjét f. év augusztus 5-én a baresi plebánia templomban fogja a Mindenhatónak bemutatni. A szent mise 9 órakor kezdődik.

— **Levél a Szerkesztőhöz.**

*Tek. Szerkesztő ur!*

A „Delsomogy“ legutóbbi számában az előjáróság okoztatik azért, mert Berki József színigazgató megbízottja állítólag többektől előleget vett fel s a társulat nem jött ide.

A nagyközönség tájékoztatása czéljából szükségesnek tartjuk ezen czikkre megjegyezni, hogy nevezett színigazgatónak az előjárósági tanács ülés a felmutatott 37988/1902 sz. belügyminiszteri engedély alapján adta meg az engedélyt arra, hogy f. é. július folyamán itt 12 előadást tarthasson, azért pedig, hogy egyesek a színigazgató megbízottjának bérleti előleget adtak s ekként neki felültek, az előjáróságot okozni nem lehet.

Végül megjegyezzük, hogy nálunk a miatt, hogy nevezett színigazgató megbízottja előleget vett fel: senki panaszt nem emelt, ennél fogva a család ellen a törvényes lépéseket meg nem tettük, kijelentjük azonban, hogy panasz esetén a szükséges lépéseket megtesszük arra nézve, hogy az illető méltó büntetését elnyerje.

Szigetvár, 1902. július 31-én.

*Vargha Sándor*  
jegyző.

*Balogh József*  
bíró.

Szívesen adunk, helyett az előjáróság nyilatkozatának, s megelégedéssel vesszük tudomásul az abban foglaltakat. — Arról azonban mi se tehetünk hogy ott jelentést nem tettek, hanem nálunk panaszokotak a miután nekünk a dolgot megszeléztetni kötelességünk volt. Ennyivel tartozunk a közönségnek. (Szerk.)

— **Az ujonczok figyelmébe.** A szigetvári sorozó járásban az 1902. évi ujonczok ideiglenes sorszáma az 1881. évben születetekre nézve a hadseregnek 212 a honvédségnél 257 sorszám vagyis akiknek a sorszáma 257-et az I korosztályban túlhaladja azok a közös hadsereg póttartalékába jutnak. — Tehát a magas sorszámuak örülhetnek.

— **Kiderített bérnyilkosság.** Mult év december 24-én idős *Jakab János* hegyi nevű bécsi jómódu polgárt a bécsi szüléjéből hazajövet este 7-8 óra között lakása közelében agyonlőtték. A fenti hirt mi is közöltünk annak idején lapunkban. A gyilkosság így történt: Az öreg *Jakab János* rossz családi életet élt, ennek oka ismét csak az, hogy „Keresd az asszonyt“. Viszonya volt az öregnek az ottani kanász nejével s ezt a feleség és fiu nem jó szemmel nézték. De azonkívül a 35 éves pénzsóvár fiu már szeretett volna a szép gazdaságnak ura lenni, ami nagyban hozzá járult ahoz, hogy édes anyjával összebeszéltek, hogy az öregot eltetetik láb alól. Ezen czélra találtak is egy alkalmas embert *Neuczer András* ottani lakos személyében, ki vállalkozott rá, hogy ő 100 forintért agyonlövö az öregot. — *Neuczer* ígéretét be is váltotta, s egy fa mögé lesbe állt s a mítsem sejtő hazatérő *Jakabot* orozva lelötte. A gyilkos ki lapunk szerkesztője előtt is beismerte tettét, azt vallotta, hogy két lövést tett. Az első lövésnél az öreg felismerte gyilkosát s így kiáltott fel. — *Neuczer* megöltél! — Erre *Neuczer* még egy golyót lőtt rá. Az öreg már az első lövésre elbukott. A rozsdás elültöltő fegyver seréttel és vágott vasdarabokkal volt töltve. A gyanu már az időben a családra irányult. De azok konokul tagadtak, úgy hogy bizonyítékok hiányán a bíróság kénytelen volt őket felmenteni. Most azonban egy feljelentés érke-

zett a csendőrséghez az esetről. Ez után *Bertalan Ferencz* N.-hársági csendőr őrmester a legnagyobb buzgalommal hozzá látott a nyomozáshoz. A fáradságos és terhes nyomozás után sikerült is neki a gyilkosságot kideríteni. miért is gratulálunk a derék őrmesternek. Az anya és a gyilkos vallottak először, míg a gaz fiu utoljára *Neuczer* beismerte, hogy neki 100 frtot ígértek, de ő abból csak 35 frtot kapott s 6 fölöttő krumplit. A nyomozásban nagy része volt *Hegyessy János* főszolgabírónak is, ki az őrmesterrel együtt tanácskozott a gyilkosok mikénti kézre kerítése fölött. Az elvetemült bestiális anyát és fiát a gyilkossal, a hársági csendőrök kedden Szigetvárra innét pedig a kaposvári kir. ügyészséghez szállították; ahol méltó büntetésüket elfogják venni.

— **Vandalizmus.** A hoboli pusztán f. hó 27-én éjjel báró *Biedermann* Rezső határbay 124 drb. fiatal gyönyörű szép gesztenyefát eddig ismeretlen tettesek levagdaltak. A felbecsült kár 160 kor. A lelketlen gaz tetteseket a csendőrség erélyesen nyomozza. — Kézrekerítésük esetén, reméljük, hogy a bíróság szigorúan megfogja büntetni őket, mert nagyon megérdemelnék.

— **Anyakönyvi statisztika.** Az 1902-ik év első felében 99 születés, 32 házasságkötés és 119 haláleset jegyeztetett he, a szigetvári anyakönyvi kerület anyakönyveibe. A halálesetek közül 51-et a közkórház adott, melyből 40 vidéki lakkos volt s így Szigetváron az 1902. év I. felében 20-al több volt a szaporodás, mint a halál eset.

— **Bocskort lopott** a keddi kirakodó vásár alkalmával Horváth Bálint foktői (Pest megyei) paprika áruló, a helybeli *Brozonics István* csismadiától. De bizony vesztére, mert a vásárban örökdő csendőrség tetten érte a tolvajt — és bekísérte a helybeli kir. járásbíróhoz.

ról-nyomra gunyosan kiabálva utána:

— Sánta bibicz! Sánta bibicz!

Heckmek Venczel urat ez végkép kihozta a sodrából. Dühötől reszketve dobta botját a csufolódó gyermekek közé, mialatt megfosztotta magát egyetlen támaszától. Most már egy lépést sem tudott tenni sem előre, sem hátra. Még neki kellett könyörgésre fogni a dolgot, hogy hozzák vissza a botját.

Mikor újra kezében érezte nélkülözhetetlen segítőtársát, megfordult és keserves kinnal visszlért szállására ahol kiszabadította lábait a spanyol-csizmáknál is nagyobb kinokat okozó czipőkből és meghagyta házi-asszonyának, hogy ha azok a másikak haza kerülnek, rögtön cserélje vissza czipőit, de a szobájába be ne engedje őket, mert akkor emberhalál lesz a háznál.

Ezután bebuzódott a szobájába s úgy járt föl s alá tehetetlen dühével, mint egy ketreczbe zárt vad oroszlán.

Ezen közben dél lett és a háziasszony feltalalta a pompás illatot terjesztő csirkepaprikást. Kedvencz eledelének láttára Heckmek ur egyszerre elfelejtette az átszenvedett kinokat és mosolygó arczezal ült az

asztalhoz. Farkasétvágygal kezdett az evéshez. Nem csoda, hisz' tegnap este óta egy falatot sem evet. Alig nyelt le egy-két kanálnyit az izletes ételből valaki kopogtatott az ajtón. Heckmek Venczel ur szentül meg volt győződve, hogy az udvariatlan szomszéd jönn boesánatot kérni. Hát csak hadd jöjjön, gondolta magában, ez a pillanat éppen alkalmas arra, hogy — megboesáson neki. Az uri ember helyett azonban egy házaló-zsidó mosolygó arca tünt fel az ajtó nyíllásán.

— Van-e valami eladni való?! — énekelte szép tenor hangon Izrael fia.

— Nincs semmi. Menjen Istená hirével.

— Talán egy letett kalap?

— Mondom, hogy nincs semmi.

— Talán egy elhasznált mellény?

— Értsen meg, hogy nincs, — szölt türelmetlenül Heckmek ur.

— Talán egy pár viselt czipő?

De ez már több volt a soknál. A czipő említése visszaidézte Heckmek ur emlékezetébe a délelőtti séta minden gyötrelmét. Mint a sebzett oroszlán, úgy ordított fel és egyetlen ugrással ott termett a halálra rémült házalónál, kit nyakszirtzen ragadva

olyat lóditott rajta, hogy az udvar közepén szedte magát össze.

Heckmek urat ez a találkozás ujra kihozta a sodrából és elvette minden étvágyát az ebédől. Nem tudott többé egy falatot sem enni. Végigfeküdt a pamlagon, remélve, hogy a szokott délutáni álom majd visszadja nyugalmát. Előbb azonban bezárta az ajtót, nehogy valaki ismét zavarja.

Már-már elszunyadt, midőn az ablak alatt felhangzott egy kintorna sipító hangja. Heckmek Venczel felnyitotta az ablakot és kidobott egy koronát, egyuttal jóakarattal figyelmeztette a kintornást, hogy álljon odább egy-két házzal mert ő nem zenekedvelő. Beszélhetett annak, nem értette meg, süket volt az Istenadta. — Sőt mi több, felbátoritva a gazdag ajándék által, még tüzesebben nyakgatta fülhasogató szerszámát.

Heckmek ur látva, hogy itt sem használ a szép szó, felragadta az asztalon álló vizes kancsót s úgy oldalba dobta vele a bókoló kintornást, hogy az nagyobbat nyekkent, mint sipládájának elromlott bögője. A nem tetszés kifejezésének illetlen való nyilvánítását már megértette a jámbor gráne

— **Czudar irigység, vagy boszu forog** fen. A szigetvári polgárság egy részének gabnáját a határban, *Stephaich* Pál görös gali földbirtokos gözcséplőgépén esépelik el, Azonban valami emberi érzésből kivétközött gazember az egyik kérébe egy vasdarabot dugott bele. Amint az etető a kérébe a dobba eresztette, a lázas gyorsasággal folyó munkában nem vette észre a vasdarabot a kérében, mely gyorsan lecsuszott, s óriási robajjal a dobot összetörte. A munkások rémülten ugráltak szét. Szerencsére sem sérülés sem ember halál nem történt ami azonban igen könnyen megeshetett volna. A csendőrségnek figyelmébe ajánljuk ez esetet, s reméljük hogy a czudar frátert a legnagyobb erélyvel ki fogják nyomozni, hogy be kerüljön a tömlőcsebe a hová való. A munkásokat pedig óvatosságra figyelmeztetjük, mert ilyenek után nem biztos az ember élete cséplés közben.

— **Vívóiskola nálunk.** Lovag Zolnai *Zolnay* Victor fővárosi vívómester városunkba érkezvén a „Korona szálloda nagytermében a Magyar Francia Olasz egyesített vívóból 6 heti alapos oktatást ad. Felvesz minden intelligens urat. A felszerelést ő adja. A kurzus díjja 6 hétre 30 kor. Oktatás egész nap. Jelentkezhetni lehet lakásán a „Korona szálloda“ 1-ső számú szobájában. A kiváló vívómestert olvasóink és az érdeklődők b. figyelmébe ajánljuk.

— **Meghalt a rendőr káplár.** *Kovács* István „Pista bácsi“ a városnál már 30 éve hű szolgálatot teljesítő rendőr káplár élete 60-ik évében f. hó 1-én este 6 órakor meghalt. Az elhunytban *Kovács* István Dr.-Szt. mártóni tanító édesatyját gyászolja. — A temetés ma délután lesz.

— **Mulatság közben** történt hogy vásár este 7-8 óra tájban a Rác Péter „Központi“ vendéglőjében *Turbéki* József helybelipolgár aranyos jó kedvében a pénzes erszényét melyben 6 drb. 20 kor. bankjegy volt zse-

béből kiejtette. Ezt azonban az ott ólalkodó *Kovács* István baresi subanez Klein Zsigmond ottani szatócs szolga legénye, ki gazdájával a vására jöt észre vette és elcsente. Kovács ezután gazdáját kocsistól lovastól mindenes-tül itt hagyta s meg ugrott. És hogy a nyomozó csendőröket félre vezesse, Baresig jegyet váltott a vasuton, de nem utazott el, hanem Hobol felé vette útját. A tolvajt nyomozzák-

— **Porciunkulai országos vásárra** nálunk hétfőn felhajtattott: 864 szarvasmarha 1590 ló. Ezekből eledatott, szarvasmarha 607. ló 460. Összesen 1067. drb. jószág. Ugy az állat vásár, mint a kirakódó vásár nem volt látogatott sem az eladók sem a vevők résszéről, ami egyedül csak a sürgős aratási munkának tudható be.

— **Műhímzési kiállítás és tanfolyam Szigetváron.** Ama élénk érdeklődés, mely az eredeti Singer varrógépeken készült műhímzések iránt a hölgyközönség körében eddig mindenhol érvényesült, arra indította a Singer Co. varrógép részvény társaság pécsi széveget, hogy Szigetváron is díjtalan tanfolyamot rendezzen, mely folyó hó 28-ától kezdődőleg két hétre terjed és az itteni polgári iskola tornatermében délelőtt 8-12 ig, délután 2-6-ig óráig tartatik.

Az új hímzési eljárás könnyen és gyorsan elsajátítható és némi szorgalom és kitartás mellett az oktatás eredménye meglepő jelentős emlékekre és szép ajándékokra a családi körben misem annyira alkalmas, mint oly használati tárgyak, melyek sajátkezüleg bájos hímzéssel vannak díszítve.

A különféle technikák alkalmazásában mint tű-festés, színes hímzés, zsinor és monogram hímzés, smyrna hímzés, applicatio és úrmunkákban teljes kiképzés érhető el. Különösen kiemelendő, hogy mindeme munkák az egyszerű Singer Central Bobbin varrógépeken, mely a Singer Co. varrógép részvénytársaságnál kapható, úgy amint ez a családi használatra szolgál állíttatnak elő és a kivétel nem csak sokkal gyorsabb de szebb

is mint a kézzel végzett munka. Ezen valóban hasznos és tanulságos alkalom felhasználását igen ajánlom hölgy közöngünknek, a kiállítás megtekintését, mint a tanfolyam való résztvevést, mely teljesen ingyenes.

## Megkerült a pesti nagyságos ur!

Lapunk multkori számában már megírtuk, a környékben működő hamis pénzt forgalomba hozó csaló banda kézre kerítését. De akkor a pesti nagyságos ur, ki a pénzt adta szerencsésen kisiklott az igazság szolgáltatás keze alól.

A mostani országos vásár alkalmával azonban tudomására jutott *Hegyessy* János főszolgabírónak, hogy a csaló nagyságos ur itt jár. — Erre a leleményes főbíró, huszárját molnár legénynek öltöztette, kezébe adva 10 drb. aranyat és utasította, hogy a nagyságos urral ismerkedjék meg. — és pénzváltás ürügye alatt csalja a vasuti rétre.

A főbíró huszárja ügyesen vivén szerepét az illetővel megismerkedett. És miután meggyőződött róla, hogy nagyobb összegű hamis pénz van nála, alkudozásba bocsátkozott. Leecsalta az Almás partjára és ott addig tartotta szóval, míg a főszolgabíró a csendőröket a környékben tervszerűleg elhelyezte. Ő maga pedig megállapodás szerint a réten sétálgatott.

Amint a huszár észre vette, hogy a háló fel van állítva, a mítsem sejtő csalóval szintén sétálni kezdett a réten és észrevétlenül a főbíró közelébe csalta.

Midőn már bizonyos volt, hogy nem menekülhet, a főbíró titkos jelt adott s a huszár átkarolta új czimboráját, mire az *Eckstein* háznál felállított *Bérea* őrmester csendőrjeivel elő rohant, s a halálra rémült egyént megbilineselték.

Az össze esődült vásáros nép gaudiómára jól megvasalva sétált a hirhedt alak a főszolgabírói hivatalba, a hol kimotoztatván

és lehetőleg gyorsan hátára kapva hangszerét, nagy dörmögve elment vagy tiz házzal odább.

Alig hogy ez elczamagott, akkor meg az udvariatlan szomszéd felesége kezdett énekelni, kiállhatatlan hamis hangon, valami operette betétet, mihez férje czinczogta a kíséretet egy hegedűn.

Heckmek Venczel urat a gut aütés kerülgette. Ugy látszik ma mindenki összeesküdött ellene. — A kellemetlen szomszédokat nem lódíthatta ki a házból, tehát ő menekült el és meg sem állt, míg ki nem ért a faluból. Ott a szabad természet ölen talán már nem háborgatja senki. Kimerülten rogyot le a puha pázsitra és verejtékes homlokát törülgette. Köröskörül csendes volt minden, csak a madarak csicsérgése hangzott ki a bokrok zöld lombja alól. Heckmek Venczel urnak végtelenül jól esett ez a nagy csend, ez a lélekemelő nyugalom.

Egyszerre csak fölüti fejét és figyel. Ugy rémlett előtte, minha valaki néven szó-

lított volna. Most ismét, Ugyan ki ismerheti őt ezen a vidéken, felizgatott érzékeinek csalódása volt. De nem. Ujra tisztán hallja, hogy az ő nevét mondja valaki.

— Mek-mek!

— Ki az!? Jöjjön hát elő, ha ismer és ne tréfáljon velem.

— Mek-mek! — hangzik újból és valaki hatalmasan hátba löki Heckmek urat.

Visszafordul és egy jól ismert alakot lát maga előtt — egy kecskét. Heckmek ur boszankodva hajszoja magától a vidám állapot, de az annál inkább incselkedik vele.

— Az okosabb-enged, — gondolja magában Heckmek ur és tovább indul, hogy faképnél hagyja a barátságos kecskét. Csak hogy ennek tetszik az új ismeretség és nyomon követi Heckmek urat, mialatt folyton szemtelenül kiabál:

— Mek-mek!

Ez ujra kihozza türelméből az ideges embert és akkorát ütött botjával a kecske derekára, hogy az ott helyben össze-rogyott, fájdalmasan kiabálva:

— Mek-mek!

Heckmek ur ijedten néz körül, hogy nem látta-e valaki tettét. De bizony látta. A kecske gazdája roham lépésben közeledett Heckmek ur felé, kezében egy jó vastag husángot tartva.

— Mit tett az ur kecskémmel, — szólt és végig huzott Heckmek ur hátán.

— Jaj barátom, ne bántson. Megfizetem a kecske árát, csak ne üssön.

— Meg is egyeztek 50 koronában, minek Heckmek ur örült legjobban, mert ép bőrrel megmenekülhetett. Rohant haza a lakására, onnan meg a vasuti állomásra és szászorta boldogabbnak érezte magát, a mikor ujra itthon volt a városban, mint mikor megérkezett a csendes Békés faluba. Itthon aztán folytatta előbeni életrendjét, azzal a különbséggel, hogy most már nem kötelességből járt el naponta a hivatalba, hanem szórakozásból, beszélgetni a kollegákkal.

És a városi toronyőr most ujra az ő járása után igazítja a toronyórát.

nagy számu hamis pénz mellett egész csomag sorsjegy is találtatott nála, aminek hol szerzéséről beszámolni nem tud.

Ugylátszik hogy a pesti nagyságos urnak mondott egyén Rumányi József sok egyebet is elkövetett amikről most szedi le a leplett a főszolgabíró.

Illetékes helyről nyert információt szerint, mintegy 20000. koronára megy a könnyen hívóktól kieselt pénz összeg.

Mint tudjuk Hegyessy főszolgabíró a hamis pénzekből, melyek egy prágai kesztyűgyáros reklámjai, több példányt a községekbe küld, hogy a nép azt behatóan megismerje, — s ne hagyja magát elámitani becsapni a gaz csalók által.

A főszolgabírónak ezen rendkívül ügyes és zseniális tervéért és annak sikerességeért elismerésünket fejezzük ki, de különösen azért, hogy a csalók tervét megdöntvén sok szegény embert mentett meg a csalók karmai közül.

Kiadja a szerkesztőség

574 v. sz.

1902

### Árverési hirdetmény.

Alulírott bírósági végrehajtó az 1881. évi LX. t. cz. értelmében ezennel közhírré teszi, hogy a budapesti VII. ker. kir. járásbírósnak 1900. évi Sp. IV. 1197/5 számú végzése következtében dr. Boros Jakab ügyvéd által képv. Ries és Berkovics ezég javára Papes Mátyné ellen 293 K 41 f. s. jür. Cerejéig 1901. évi december hó 5-én fogantatosított

kielegitési végrehajtás útján le ősfelül foglalt és 764 kor.-ra becsült következő ingóságok u. m. butorok bolti áruezikkék, álványok, 1 kocs, 1 ló és szódavizgyár nyilvános árverésen eladatnak.

Mely árverésnek a szigetvári kir. járásbírósnak 1902. évi V. 350/1 számú végzése folytán 448 K 86 f. tőkekövetelés ennek 1902. évi márcz hó 8 napjától járó 6% kamatai, 1/3% és eddig összesen 3 K — fillérben bíróilag már megállapított költségek erejéig **Barcson alperesnő lakásán** leendő eszközésére **1902. évi agusztus hó 9-ik n. déli 12 órája** határidőül kitűzetik és ahhoz a venni szándékozók oly megjegyzéssel hivatnak meg, hogy az érintett ingóságok ezen árverésen az 1881. évi LX. t. cz. 107 és 108. §-ai értelmében készpénzfizetés mellett, a legtöbbet ígérőnek szükség esetén becsáron alul is elfognak adatni.

Amennyiben az elárverezendő ingóságokat mások is le és felülfoglaltaták, és azokca kielegitési jogot nyertek volna ezen árverés az 1881. évi LX. t. cz. 120 §. értelmében ezek javára is elrendeltetik.

Kelt Szigetvár, 1902. évi július hó 23-án.

Klie János  
kir. bír. végrehajtó.

2122 sz.

tkv. 1902.

### Árverési hirdetményi kivonat.

A szigetvári kir. járásbírósnak, mint telekkönyvi hatóság közhírré teszi, hogy

Brezovics József végrehajthatóknak Simara Lukács végrehajtást szenvedők elleni 300 K. tőkekövetelés és jár. iránti végrehajtás ügyében a kaposvári kir. törvényszék a szigetvári kir. járásbírósnak területén levő a Drávafoki határában fekvő a Drávafoki 213 sz. tkvben + 1 sorsz. 1083/98 hrsz. szántóra koronában, a telekjegyzőkönyvben + 2 sorsz. 1083/128 hrsz. foglalt szántóra. 571 korban, a tjkökönyvben + 3 sz. 1083/317 hrsz. foglalt szántóra 581 koronában, a Dráva-szt-mártoni határában fekvő Dráva-szt-mártoni 155 sz. tkvben I. 2-14 sz. 284. 295. 420. 565. 816. 829. 931. 1157. 1276. 1418. 1695. sz. 259/a hrsz. ingatlanra 2034 koronában ezennel megállapított kikiáltási árban az árverést elrendelte, és hogy a fennebb megjelölt ingatlanok az **1902. évi október hó 4. napján délelőtt 9 órakor a drávafoki. és 1902. évi október 4. napjának délutáni 2 órakor a dráva-szt-mártoni község házában** megtartandó nyilvános árverésen a megállapított kikiáltási árban alul is eladatni fognak.

Árverezni szándékozók tartoznak az ingatlanokbecsárának 10%-át készpénzben, vagy az 1881. LX. t. cz. 42 §. jelzett árfolyammal számított és az 1881. évi november hó 1-én 3333. sz. a. kelt igazságügyminiszteri rendelet 8 §-ában kijelölt ovadékképes értékpapírban a kiküldött kezéhez letenni avagy az 1881 LX. t. cz. 170 §-a értelmében a bánatpénznek a bíróságnál előleges elhelyezéséről kiállított szabályszerű elismervényt átszolgáltatni.

Szigetvár 1902. évi július hó 17-én.

A szigetvári kir. járásbírósnak mint tkvhatóság **Vásárhelyi kir. albiró.**

Fénykép után, arcz táj és

## csoport képek NAGYÍTÁSA!

művészi Platinbromid, Aquarelle, Pastell és Olajfestmény kivitelben

életnagyságnál nagyobb alakban is.

Hú hasonlatosságért szavatol, és megrendeléseket elfogad:

**Kozáry Ede**

papirkereskedő

**SZIGETVÁR.**



## Előkelő bevásárlási források:

**Új! Aranyozó,** mellyel mindenki azonnali moshatóan újra aranyozhat: tűkór- és kepek t. szobrot, magasztalt, templomszillart stb. — Egy üveg ecsettel 80 kor. 1 literes üveg frt 4.50, 1/4 literes nagy üveg 3 frt. — Sportezikkék, gyermek-játékszerek, háztartási- és enedő-asztal-kellékek, utazás- és betegápoláshoz való tárgyak felül nagy képes árjegyzéket bérmentve küld.

**KERTÉSZ TÓDOR** Budapest, IV., Kristóf ter.

**NÖTHLING VILMOS** magkereskedőnél  
Budapesten, Calvin-tér 9.

kaphatók a legjobb gazdasági, konyhakeri, vetemény- és virágmagvak.

Arjegyzék ingyen és bérmentve.

**Papirvilánydelejes kereszt vagy pillag.** R. B. 86967. sz. Gyógyit  
mellett: **küszvény, reuma, asthma** (nehéz lélegzés), **álmatlanság, tüdőgyág, nehéz halás, epilepsia, idegesség, étvágytalanság, sápkór, fogfájás, migren, tehetetlenség, influenza,** valamint minden **idegbetegségnél.** Azon b. eg. aki 86967. sz. ke-  
szíték után 45 nap alatt meg nem gyógyul, azonnal visszatér a pénzéért, mert semmi sem hátrált, ott kérem az en készletemet megkezdéséig megv. 20 kor. — **születésen biztos hatáskör.**  
**A kis készlet k 4 kor. A nagy készlet k 6 kor.**  
Könyvek, papírok, stb. — **születésen 100 kor.**  
alkalmazható — **születésen 100 kor.**  
A köpön — **születésen 100 kor.**  
Egés — **születésen 100 kor.**  
**MÜLLER ALBERT** BUDAPEST, V. Váci út 22. 12. U.

**BUTOROK** a leggyorsabb és legbiztosabb kivitelig legújanyusában kaphatók úgy készpénzért, mint részletfizetésre.

**Ehrentreu és Fuchs Testvérek-nél**  
Budapest, VI., Teréz-körút 8. (Andrássy-út közelében.)  
Képes árjegyzék ingyen és bérmentve.

Kérjük csak **Neustein Fülöp** czuk-roszott hashajtó-piruláit, azelőtt „Erzsébet pirulák”-nak nevezték

évek óta kitűnőnek bizonyultak, előkelő orvosok könnyű hashajtó- és feloldó-szerül ajánlják. — Egy doboz (15 pirula) 30 fillér. Egy tekercs (8 doboz) 120 pirulával 2 korona.

— Minden gyógyszerárban kapható. —  
**Neustein-féle gyógyszerár, Bécs, I., Plankengasse 6.**

**DEHMAL KÁROLY**  
zongora-gyártás  
kizárólag kitűnő kultúri gyártmányok raktára és koleszónzó-intézet  
Budapest, IV., Károly-körút 20.

Magyar testék-, kence- és lakógyár

**KRAYER E. és T.**  
— József főherceg úrvári szállója  
a magyar államvasutak szolgálatában  
Budapest, V., Váci út 22. 12. U.

## Szálloda és vendéglő az „Arany golyóhoz“

Van szerencsém a n. érdemű közönség becses tudomására juttatni hogy vendéglőm részére

**korlátlan**  
italmérési jogot nyertem.

Ezentul minden szerdán este kitűnő cigány zene.

**Frics**  
csapolt kőbányai sör.

A t. közönség látogatását kéri

tisztelettel

**Kasster József**

vendéglő tulajdonos.

Az idényről visszamaradt  
selyem, szövet, batist, zefir és karton maradékok,

valamint

az összes nyári cikkek,

**továbbá kitűnő jó minőségű**

**vásznak**

rendkívül olcsón kaphatók

**Deutsch Dávid fia czégnél**

**SZIGETVÁROTT.**

285. sz.



Páris 1900  
„Grand Prix“  
Legmagasabb kitüntetés.

## Ingyenes himző tanfolyam

1902. július hó 28-án veszi kezdetét.

**Szigetvárott.**

**Singer varrógépek** mintaszerűek a szerkezet és kivitelben.

**Singer varrógépek** nélkülözhetetlenek a háztartás és iparban.

**Singer varrógépek** a legelterjedtebbek a gyári üzemekben.

**Singer varrógépek** utólérhetlenek szolg. képesség és tartósságban.

**Singer varrógépek** kiválóan alkalmasak a divatos műhimzéshez.

Ingyenes tanfolyamok minden házi varrási munkában, valamint a divatos műhimzésben. Himzőselyem-raktár nagy színválasztékban. A családi használatra való egyes varrógépekhez elektromotorok.

**Singer Co. varrógép részv. társ.**

**Pécs Szécsényi-tér 16.**

Hirdetéseket jutányos árért vesz fel  
**a kiadóhivatal.**